



Dipartimento Comunicazione
Istituzionale e Immagine
Servizio Stampa del Consiglio comunale

SINTESI DELLA SEDUTA DEL CONSIGLIO COMUNALE DEL 15 dicembre 2008
(il verbale è agli atti della Segreteria del Consiglio Comunale)

Alla presenza di 44 consiglieri su 61 si è aperta la seduta del Consiglio comunale, presieduto da Leonardo Impegno.

In apertura il Presidente ha comunicato all'Aula l'adesione del consigliere Gennaro Centanni al gruppo consiliare del Pd.

Ricordando l'ex assessore Giorgio Nugnes, in memoria del quale l'Aula ha osservato un minuto di raccoglimento, il Presidente Impegno e il Sindaco Rosa Iervolino Russo hanno annunciato l'intenzione di commemorarne solennemente la figura in un prossimo incontro da concordare con il Consiglio.

A seguire, il consigliere Ambrosino ha citato Antonio Metafora, avvocato assassinato pochi giorni fa nel suo studio di Corso Umberto, e ha fatto riferimento alle giovani vittime della sparatoria di Mergellina. Alla condanna di questi gravi episodi si sono associati il Sindaco Iervolino e il Presidente Impegno.

Nella sua articolata relazione, il Sindaco ha illustrato le attività svolte e quelle in programma, partendo da una serie di osservazioni generali di carattere istituzionale ed economico, sottolineando il momento politico di profonda svolta per l'assetto ed i compiti dei comuni in relazione ai disegni di legge sul Federalismo Fiscale e sulle Città Metropolitane. In particolare il Sindaco ha richiamato le riforme della Polizia municipale e del Piano commerciale, entrambe in dirittura d'arrivo, e il successo dei primi appuntamenti del Forum delle Culture.

Data la particolare rilevanza della relazione del primo cittadino se ne riporta di seguito il testo integrale:

Non avrei mai pensato di iniziare questa comunicazione al Consiglio Comunale sulla verifica del programma ricordando la morte di un Assessore, Giorgio Nugnes, una persona vivace, espansiva e concreta dalla quale nessuno si sarebbe mai aspettato un gesto così drammatico e disperato.

La sua morte, così sproporzionata rispetto all'accusa che l'aveva coinvolto, rimane ancora per me un gesto inspiegabile.

Ho fatto diffondere le sue due lettere (quella scritta al momento dell'arresto per chiedere di essere sospeso dalle funzioni e quella di dimissioni) per rendere onore alla sua memoria evidenziandone il profondo senso delle istituzioni, le motivazioni della sua scelta politica e l'amore per la sua gente di Pianura.

Troveremo con il Presidente del Consiglio Comunale il modo più degno per ricordarlo ed intanto alla moglie Mimma ed ai figli Tommaso ed Andrea rinnovo,

Via Verdi 35 – 80128 Napoli – Italia – **tel** (+39) 081 5478476-477-478-461 – **fax** (+39) 081 5512905
ufficiostampaconsiglio@comune.napoli.it – ufficiostampaconsiglio1@comune.napoli.it
ufficiostampaconsiglio2@comune.napoli.it



Dipartimento Comunicazione
Istituzionale e Immagine

Servizio Stampa del Consiglio comunale

anche a nome della Giunta, la più viva partecipazione al loro dolore e le più sentite condoglianze. Alla gente di Pianura voglio dire che non dimenticheremo di certo i suoi problemi e che l'attenzione dell'Amministrazione Comunale sarà sempre vigile su di essi.

Questo evento drammatico che, ha seguito di un giorno le dimissioni dell'Assessore Cardillo – annunciate a me da più di un anno ed avvenute dopo che l'Assessore aveva portato a termine con grande correttezza istituzionale gli equilibri di bilancio ed era caduta la richiesta di interdizione dai pubblici uffici che lo aveva colpito – hanno scatenato sull'Amministrazione Comunale di Napoli una ridda di accuse, falsità e fantasie.

Fortunatamente di fronte al clamore giornalistico che, danneggiando l'immagine della città si è sviluppato sulla quasi totalità dei media, non sono mancate le osservazioni pacate di tanti cittadini in buona fede -di tutti gli orientamenti -e la solidarietà di molti.

Per quanto riguarda le presunte inchieste giudiziarie che interesserebbero il Comune, non intendo sfuggire a questo delicato argomento ma non posso dire al Consiglio più di quello che so.

Si fa un gran parlare di inchieste in corso delle quali peraltro ad oggi non abbiamo alcun indizio.

Certamente la coscienza di aver operato secondo legge mi e ci rende tranquilli, comunque guardiamo con il solito doveroso rispetto al lavoro della Magistratura e se dovessero emergere vicende di rilevanza penale, agiremo come sempre nel rispetto della legge.

Non voglio eludere neanche un altro argomento.

Si sono levate da parte di organi di stampa e da gruppi di pressione ed anche (almeno per quanto riguarda la Giunta, anche dal mio Partito) voci di così detto "azzerramento" o di dimissioni.

Vorrei ricordare che, secondo l'articolo 1 della Costituzione "la sovranità appartiene al popolo che la esercita nei modi e nei limiti della Costituzione". Sarebbe una ben strana democrazia quella nella quale l'uno o l'altro gruppo di interesse, l'uno o l'altro commentatore politico decidessero quando un organismo eletto dal popolo deve abbandonare il suo mandato.

Vi assicuro che sul piano della convenienza personale Sindaco e Giunta avrebbero tutto l'interesse a lasciare Palazzo San Giacomo nel quale il lavoro duro e massacrante chiede sacrifici personali e professionali di grande rilievo.

All'inizio del mio mandato ho giurato ancora una volta fedeltà alla Costituzione e quindi alla sovranità popolare (l'ho fatto tante volte da Ministro) e manterrò fede a questo giuramento portando avanti assieme a voi il mandato ricevuto.

Ho sempre detto che il mio motto è: "lavorare, lavorare, lavorare" e naturalmente ogni miglioramento dei metodi, degli strumenti e degli stili di lavoro

Via Verdi 35 – 80128 Napoli – Italia – **tel** (+39) 081 5478476-477-478-461 – **fax** (+39) 081 5512905
ufficiostampaconsiglio@comune.napoli.it – ufficiostampaconsiglio1@comune.napoli.it
ufficiostampaconsiglio2@comune.napoli.it



Dipartimento Comunicazione
Istituzionale e Immagine

Servizio Stampa del Consiglio comunale

che possano rendere più proficuo l'impegno per la città costituiscono per me un obiettivo che desidero e devo raggiungere.

Mi comporterò di conseguenza anche nei confronti della Giunta.

Questa è per me la vera, concreta "innovazione", ma "innovazione" che assieme con il più rigoroso rispetto della legalità, con le mani "candide", con l'assenza di clientele e con la più ampia trasparenza, ha da sempre caratterizzato il mio lavoro.

Lo rivendico con orgoglio.

Nel consegnarvi (anche se, come richiesto, l'avete avuta alcuni giorni fa) una dettagliata relazione sul lavoro della Giunta che sottopongo alla vostra attenzione ed alla vostra critica stimolante, non posso non premettere alcune osservazioni generali di carattere istituzionale ed economico.

Siamo in un momento politico di profonda svolta per l'assetto ed i compiti dei Comuni in relazione sia al Disegno di Legge sul federalismo fiscale sia al Disegno di Legge sulle Città Metropolitane, presentato dal Governo mercoledì della scorsa settimana.

Mi auguro che questo difficile ma affascinante percorso istituzionale possa riaccendere l'attenzione del Parlamento verso gli Enti Locali.

Infatti, mentre negli anni 2000 l'approvazione della Legge 265 del 1999 e poi del Testo Unico 267 del 2000, nonché soprattutto la riforma del Titolo V della Costituzione approvata con la Legge Costituzionale n°3 del 2001 e confermata da referendum popolare hanno profilato un disegno istituzionale nel quale il principio dell'autonomia comunale trova finalmente concrete possibilità di realizzarsi a pieno, assistiamo – sia con il Governo di Centrosinistra, sia con quello di Centrodestra – ad un affievolirsi della centralità dei Comuni.

I rischi di neocentralismo statale (i vincoli sempre più invasivi e stringenti delle varie finanziarie) ed il centralismo regionale (la Regione che gestisce invece di legiferare e programmare) impoveriscono la radicale riforma del nuovo articolo 114 della Costituzione il quale, in piena armonia con l'articolo 5 della Costituzione stessa, introduce il principio di pari dignità costituzionale e di equiordinazione tra i soggetti costitutivi della Repubblica, primi tra i quali i Comuni.

Non c'è dubbio che la norma di cui all'articolo 114, pur non parlando mai di federalismo, pone i presupposti sui quali è possibile costruire un sistema di federalismo fiscale.

E' comunque necessario che le decisioni legislative in questo campo, innanzitutto vadano di pari passo con la nuova Carta delle Autonomie (cioè con la riforma del T.U. 267 del 2000) ma siano in profonda armonia con i valori fondamentali della Costituzione.



Dipartimento Comunicazione
Istituzionale e Immagine
Servizio Stampa del Consiglio comunale

Infatti la realizzazione del federalismo fiscale – che certamente deve premiare chi ha introdotto efficienza, rigore e trasparenza nella gestione della cosa pubblica e deve indurre a farlo chi non lo ha ancora fatto – non può essere realizzata come una sfida vincente dei più forti sui più deboli.

Un'operazione di tal genere sarebbe, oltre che ingiusta, frutto di miopia economica: il Paese o si sviluppa nel suo complesso o rischia di impoverirsi.

Comunque – questo è certo – il Paese non può tornare indietro sul piano dei diritti di eguaglianza, dei diritti sociali, dei diritti di cittadinanza attiva.

Si tratta di un patrimonio di civiltà faticosamente conquistato, essenziale ed irrinunciabile per un Paese civile, un patrimonio di valori che deve sempre più essere realizzato.

Nell'esaminare le proposte sul Federalismo fiscale, torniamo alla Costituzione che è e deve essere la stella polare del nostro cammino di sviluppo.

La solidarietà di cui all'articolo 2 è anche solidarietà territoriale.

Per l'articolo 120 il Governo deve essere “garante dell'unità economica dello Stato”.

L'articolo 119 commi 3° e 5° (relativi al fondo perequativo ed agli interventi per lo sviluppo) realizzano il principio dell'articolo 3 comma secondo il quale prevede “l'intervento della Repubblica per rimuovere gli ostacoli che, limitando di fatto la libertà e l'eguaglianza dei cittadini, impediscono il pieno sviluppo della persona umana e l'effettiva partecipazione di tutti i lavoratori alla organizzazione politica, economica e sociale del Paese”.

Di tutti questi valori deve essere sostanziato il federalismo fiscale ed il Disegno di Legge Calderoli, che pur contiene spunti interessanti, non se ne fa carico assolutamente con riflessi che rischiano di essere devastanti per il Sud. Questa è una preoccupazione espressa dalla Conferenza delle Regioni e da tutte le associazioni degli enti locali.

Non vorrei che ci si meravigliasse se, nel rendere conto dell'attività della Giunta in questi due anni e mezzo, il Sindaco ha inserito, oltre le precise cartelle sul lavoro a dimensione cittadina, anche questi spunti di carattere istituzionale.

Anche quello istituzionale è stato lavoro della Giunta e del Sindaco, e sono certa lo diverrà anche del Consiglio, che non può non farsi carico di problemi che così da vicino riguardano la città. Comunque in questi due anni e mezzo Sindaco e Giunta, pur con le limitazioni di tempo derivanti dai continui e pressanti impegni di carattere locale, non ha fatto mancare il proprio contributo al dibattito culturale ed istituzionale che si è svolto – trovando spesso interessanti convergenze tra Destra e Sinistra – in sede ANCI, nella Lega delle Autonomie, nell'Associazione dei Comuni d'Europa.

Napoli, la terza città d'Italia, con la sua lunga tradizione di studi giuridici, non

Via Verdi 35 – 80128 Napoli – Italia – **tel** (+39) 081 5478476-477-478-461 – **fax** (+39) 081 5512905
ufficiostampaconsiglio@comune.napoli.it – ufficiostampaconsiglio1@comune.napoli.it
ufficiostampaconsiglio2@comune.napoli.it



Dipartimento Comunicazione
Istituzionale e Immagine

Servizio Stampa del Consiglio comunale

poteva essere assente nel dibattito che riguarda l'assetto delle autonomie locali e ha cercato sempre di portare il proprio contributo con dignità ed equilibrio.

Mi si perdoni se rubo qualche altro minuto del vostro tempo su un'altra questione di carattere legislativo sulla quale ritengo che, anche come Consiglio Comunale, dovremmo esprimere un parere, visto che ci riguarda davvero molto, molto da vicino.

Si tratta del Disegno di Legge Delega, presentato nei giorni scorsi dal Governo, diretto a definire l'ordinamento della Città Metropolitana.

E' un DDL-e come vedete non mi fa velo la mia posizione politica-contenente spunti interessanti che ritengo possono portare alla effettiva realizzazione delle Città Metropolitane che, sono state previste fin dalla Legge 142 del 1990, inserite in Costituzione con la riforma del Titolo V del 2001, e mai realizzate.

Naturalmente non è il momento per esaminare l'esatto contenuto del DDL ma mi limiterò ad indicarne due o tre punti che a me paiono particolarmente positivi. Il DDL prevede due possibilità :

1. la costituzione della Città Metropolitana ed in tal caso viene eliminata la Provincia.

2. la non costituzione della Città Metropolitana ma la individuazione di "specifiche modalità di esercizio associato delle funzioni comunali senza nuovi o maggiori oneri"

Questa seconda possibilità – che potrebbe essere anche transitoria e di avvio verso la vera e propria Città Metropolitana-può riguardare temi come l'ambiente, il traffico, i rifiuti e l'igiene urbana e tante altre questioni.

Se pensiamo un assetto del genere applicato al nostro agglomerato urbano di 3 milioni di abitanti, è facile comprenderne la positività, nel caso non si riuscisse costituire la vera e propria Città Metropolitana per la quale la Giunta, a d.d.l. approvato, intende impegnarsi come ha fatto, nella scorsa consiliatura, per il decentramento.

L'iniziativa di costituzione è notevolmente semplificata e spetta o al Comune capoluogo, o ad almeno il 30% dei Comuni della Provincia che rappresentino almeno il 60% della popolazione.

Altra novità interessante è che la Città Metropolitana può coincidere con il territorio provinciale, ovvero essere più piccolo o più grande.

Viene comunque soppressa la Provincia nel territorio della Città Metropolitana e quest'ultima ne acquisisce tutte le funzioni con l'attribuzione delle risorse umane,

Via Verdi 35 – 80128 Napoli – Italia – **tel** (+39) 081 5478476-477-478-461 – **fax** (+39) 081 5512905
ufficiostampaconsiglio@comune.napoli.it – ufficiostampaconsiglio1@comune.napoli.it
ufficiostampaconsiglio2@comune.napoli.it



Dipartimento Comunicazione
Istituzionale e Immagine
Servizio Stampa del Consiglio comunale
strumentali e finanziarie sempre “senza nuovi o maggiori oneri per la finanza pubblica”.

Un problema che si pone, ma che accenno soltanto, è quello del riversarsi dei dipendenti della Provincia sulla Città Metropolitana. Se pensiamo alla nostra situazione ove il bisogno è quello dell'alleggerimento, della professionalizzazione e dell'innovazione, si finirebbe con l'avere una situazione pesante e complicata.

Comunque è troppo presto per esprimere giudizi su punti particolari.

Ultimo punto che a me pare positivo è quello che la Città Metropolitana si articola in Comuni (i cui Consigli Comunali non vengono soppressi) ed il Comune capoluogo in Municipi.

Si verrebbe così a realizzare un non arretramento dei livelli di partecipazione che ritengo più che mai utili per una democrazia sostanziale ed a salvare, nella unità armonica delle funzioni della Città Metropolitana, la identità locale delle singole comunità alle quali i cittadini si sentono particolarmente legati.

Cambiando argomento, abbiamo solo pochi giorni fa approvato gli equilibri di bilancio ed in quella sede è stata fatta dall'allora assessore competente un'analisi precisa della difficile situazione di bilancio del Comune di Napoli, situazione che è condivisa da tutti i Comuni d'Italia e che è stata all'unanimità espressa al Governo nel Consiglio Nazionale dell'ANCI tenutasi il 27 novembre a Milano presieduto dal Sindaco di Roma Alemanno.

Anche nell'Assemblea Regionale dell'Associazione Comuni d'Italia tenutasi a Napoli l'11 corrente mese, il Presidente Domenici ha ribadito la gravità delle situazioni ed ha chiesto al Governo alcune scelte essenziali per la sopravvivenza stessa dei Comuni.

Voglio ricordare tra queste il rimborso dell'ICI sulla prima casa per il quale è stato costituito un fondo che risulta essere insufficiente e del quale si chiede il reintegro, la necessità di togliere gli investimenti dei Comuni dal patto di stabilità, il reintegro del fondo per le politiche sociali tagliato nel 2008 di ben 200 miliardi.

Non voglio inoltrarmi di più su questi argomenti che fuoriescono dal mio compito odierno che è quello di rendere conto al Consiglio Comunale del lavoro fatto e di fissare obiettivi da raggiungere in futuro, ma non posso non sottolineare che Comuni economicamente stressati, pur con la migliore incisività politica, non potranno mai raggiungere obiettivi tali da superare i problemi delle città e a garantire una migliore qualità della vita.

Via Verdi 35 – 80128 Napoli – Italia – **tel** (+39) 081 5478476-477-478-461 – **fax** (+39) 081 5512905
ufficiostampaconsiglio@comune.napoli.it – ufficiostampaconsiglio1@comune.napoli.it
ufficiostampaconsiglio2@comune.napoli.it



Dipartimento Comunicazione
Istituzionale e Immagine
Servizio Stampa del Consiglio comunale

Non vi è polemica nei confronti del Governo.

Ci rendiamo conto che la situazione economica del Paese (e non solo del Paese) è difficile ed occorrono sacrifici, ma chiediamo che questi sacrifici non siano riversati tutti sul sistema delle autonomie (che molti a Roma continuano a considerare fonti di spreco) e che – come è giusto-le autonomie siano chiamate a codecidere con il Governo.

Per questi motivi di comprensibile grave incertezza economica, nell'indicare alcune mete precise del nostro futuro lavoro mi atterro a quegli impegni che risultano già coperti da finanziamento sperando che l'impegno nella ricerca di nuove risorse possa portare a fare di più.

Innanzitutto vi sono alcune riforme attese da anni per le quali siamo ormai in dirittura d'arrivo e ci impegniamo a portare a termine al più presto : mi riferisco in particolare alla riforma della Polizia Municipale ormai già redatta ed in fase di confronto preventivo con i Sindacati prima di portarla, entro gennaio, in Consiglio Comunale. Tale riforma sommata con la attivazione del Corpo già visibile e derivante dalla spinta organizzativa data dal nuovo comandante, dovrà portare il Corpo al massimo della sua possibile efficienza.

Vi è poi il Piano Commerciale ormai affidato al proficuo lavoro del Consiglio Comunale rispetto al quale l'impegno veramente encomiabile delle Commissioni dirette dai Presidenti Galiero e Alvino stanno risolvendo, anche in colloquio costante con le associazioni dei commercianti, alcuni difficili nodi.

Una nota di pessimismo devo invece, almeno ad oggi, esprimere sulla riforma generale della macchina comunale per la quale, malgrado il proficuo lavoro dei Ministri Nicolais e Brunetta, ancora una volta il Ministero del Tesoro sta frapponendo difficoltà senza riuscire a comprendere che si tratta di una riforma che va nel senso del risparmio, della modernizzazione e dell'efficienza.

Continueremo comunque ad insistere sulla strada proposta che sembra stia interessando anche i Comuni di Torino e di Roma che hanno problemi analoghi ai nostri.

Non mi risulta facile riordinare ed esporre rapidamente la complessa mole di lavoro che i singoli Assessori stanno affrontando e porteranno a termine nei prossimi sei mesi.

Voglio solo segnalare in modo asistematico alcune fra le tante realizzazioni di particolare rilievo che ci vedono impegnati.



Dipartimento Comunicazione
Istituzionale e Immagine
Servizio Stampa del Consiglio comunale

Segnalo alcuni provvedimenti di carattere generale che influiranno in modo positivo sul lavoro interno dell'Amministrazione e sul rapporto – controllo sulle partecipate.

Il fattore tempo è per noi di capitale importanza nella realizzazione delle opere. Nella linea della accelerazione dei tempi, pur nel doveroso pieno rispetto delle leggi e dei regolamenti, stanno per essere definite procedure amministrative e linee guida di semplificazione dei procedimenti urbanistico -edilizi. Questa unificazione delle regole urbanistiche con quelle edilizie consentirà di conseguire considerevoli risparmi di tempo, permettendo agli investitori di dimezzare e forse anche di ridurre di un terzo, i tempi attualmente richiesti per giungere all'apertura dei cantieri.

Per quanto riguarda le Società Partecipate, così come previsto dalla legge, stiamo per varare le procedure di “controllo analogo” in modo da rendere sempre più penetrante e stringente il monitoraggio dell'Amministrazione sull'operato e sull'efficienza delle partecipate.

Sarà varato al più presto il completamento dei provvedimenti già presi dal Sindaco in materia di incolumità pubblica e sicurezza urbana in base alla Legge 125 del 2008 ed al Decreto attuativo del Ministro dell'Interno Maroni.

Il nuovo provvedimento sindacale non cambierà le scelte già operate con il precedente ma conterrà chiare linee guida per la sua rapida completa applicabilità.

Nel quadro infine della riduzione dei costi per l'Amministrazione, verrà definito un nuovo regolamento comunale che conterrà precise regole per il conferimento degli incarichi esterni ai quali, com'è naturale, dovrà farsi ricorso unicamente nel caso in cui non si reperissero risorse interne alla pianta organica.

L'avvio del centro unico di spesa e la sottoscrizione dell'accordo con la CONSIP, deputata a fornire alle Pubbliche Amministrazioni consulenze e parametri per l'acquisto di beni e servizi costituiranno una notevole forma di risparmio e di piena ed assoluta trasparenza. E' la stessa logica cioè quella piena ed assoluta trasparenza che ha portato al coinvolgimento dell'Alto Commissariato affidato all'allora Prefetto Serra, commissariato che ha lavorato con noi fino alla soppressione da parte dell'attuale Governo.

Per quanto riguarda le risorse strategiche l'appuntamento più importante sarà la predisposizione del bilancio di previsione 2009-2011.

Anche alla luce della pesante congiuntura economica in atto e delle scelte del

Via Verdi 35 – 80128 Napoli – Italia – **tel** (+39) 081 5478476-477-478-461 – **fax** (+39) 081 5512905
ufficiostampaconsiglio@comune.napoli.it – ufficiostampaconsiglio1@comune.napoli.it
ufficiostampaconsiglio2@comune.napoli.it



Dipartimento Comunicazione
Istituzionale e Immagine

Servizio Stampa del Consiglio comunale

Governo nazionale in materia di finanza locale, sarà molto più impegnativo mantenere i caratteri distintivi della nostra politica di bilancio.

In particolare, dovranno essere confermate :

- *le nostre scelte di non aumentare i tributi locali e di mantenere il livello delle nostre entrate, intensificando la lotta all'evasione tributaria*
- *la nostra azione di un ulteriore contenimento della spesa corrente*
- *l'impegno nel "welfare" locale, concentrando il sostegno alle fasce più deboli*

Per una più efficace gestione delle risorse comunali, sarà completata la sperimentazione della contabilità analitica che rappresenta il pilastro del controllo di gestione.

Il sostegno allo sviluppo locale dovrà essere assicurato attraverso la nuova programmazione dei Fondi Europei per le prossime annualità e l'attivazione di nuovi investimenti.

A riguardo, sarà indispensabile una modifica del Patto di stabilità interno nel senso di maggiore flessibilità per consentire la spesa per investimenti così come è stato chiesto dall'ANCI nazionale.

Alla luce dell'attuale quadro normativo e delle scelte già assunte con il Piano di riordino e valorizzazione delle partecipazioni comunali ci si propone di rivedere e riordinare l'intero comparto alla luce anche delle indicazioni che vorrà darci il Consiglio Comunale.

Per quanto riguarda lo sviluppo della città, vorrei metodologicamente dividere l'area cittadina in quattro zone: centro, zona nord, area orientale, area occidentale.

Per quanto riguarda il "centro" il provvedimento più atteso ed al quale si sta lavorando con impegno è quello relativo all' Accordo di Programma per il Centro Storico per il quale è stato già predisposto il documento di orientamento strategico. Funziona, presso la Regione, una cabina di regia alla quale partecipano, oltre naturalmente al Comune, la Curia e l'Unesco.

I fondi sono notevoli (220 milioni di euro) ma, la ricchezza del patrimonio da restaurare rende non facili le scelte delle quali, comunque, si discuterà in Consiglio Comunale così come si è discusso, presente l'Unesco, con le associazioni di settore.

Rimane comunque da sottolineare che la recente visita della delegazione

Via Verdi 35 – 80128 Napoli – Italia – **tel** (+39) 081 5478476-477-478-461 – **fax** (+39) 081 5512905
ufficiostampaconsiglio@comune.napoli.it – ufficiostampaconsiglio1@comune.napoli.it
ufficiostampaconsiglio2@comune.napoli.it



Dipartimento Comunicazione
Istituzionale e Immagine

Servizio Stampa del Consiglio comunale

Unesco a Napoli ha avuto esito più che positivo confermando la logica di una collaborazione sinergica al fine di ottimizzare i risultati.

Il capo della delegazione Unesco Professor Vandarin – direttore generale di quest'organizzazione -ha anzi annunciato che il “Modello Napoli” di collaborazione verrà esteso anche ai Centri Storici patrimonio dell'Unesco di altre città del mondo.

Un altro argomento che interessa vivamente il centro è la Metropolitana definita dal competente Commissario europeo ingegnere polacco Danuta Hubner la più grande opera pubblica oggi in corso di realizzazione in Europa.

Entro la fine del 2009 al massimo all'inizio del 2010 entrerà in funzione la navetta Piazza dante – Piazza Borsa ; il completamento della linea 1 fino a Piazza Garibaldi è previsto per il 2011.

Sempre in sintesi, passando alla zona Nord rimane aperto il dialogo con il Ministero della Difesa per la cessione di due delle tre caserme al fine di realizzare la cittadella dello sport, così come procedono i lavori per la facoltà di Medicina a Scampia e rimane nei programmi dell'Amministrazione l'obiettivo di abbattimento di una Vela appena si sarà riusciti (cosa non facile) a sgombrare gli occupanti abusivi che, ovviamente, non possono essere lasciati senza dimora soprattutto per il fatto che spesso trattasi di famiglie ove sono presenti anche anziani e bambini.

Per quanto riguarda l'area orientale va ricordata l'attuazione dei provvedimenti speciali di bonifica che il Vice Sindaco ha ottenuto con il precedente Governo dal Ministero dell'Ambiente e va segnalato che per i numerosi PUA che riguardano la zona, si sta per completare l'iter urbanistico e per alcuni potranno essere aperti i cantieri.

Non cito il completamento del Centro Direzionale, Porto Fiorito, la Cittadella della Polizia della quale abbiamo già molte volte parlato.

Un punto centrale per l'area orientale è l'avvio della Zona Franca per la quale sono stati espletati tutti gli atti necessari.

In concreto si è in attesa della provvista economica da parte del CIPE e dell'Unione Europea.

Per quanto riguarda l'area occidentale non mi soffermerò in modo particolare sul lavoro di Bagnoli Futura essendo a disposizione del Consiglio Comunale le ottime relazioni della Commissione di indagine presieduta dal Consigliere Malvano.

Via Verdi 35 – 80128 Napoli – Italia – **tel** (+39) 081 5478476-477-478-461 – **fax** (+39) 081 5512905
ufficiostampaconsiglio@comune.napoli.it – ufficiostampaconsiglio1@comune.napoli.it
ufficiostampaconsiglio2@comune.napoli.it



Dipartimento Comunicazione
Istituzionale e Immagine
Servizio Stampa del Consiglio comunale

Non voglio allungare troppo la relazione e quindi, prima di finire, solo alcuni altri accenni.

Per il settore edilizio l'avvio dei PRU già aggiudicati (Ponticelli – Soccavo-Poggioreale) nonché l'inizio dei lavori dell'ascensore di Monte Echia.

Per il Patrimonio l'avvio dell'incubatore di impresa del Polo Orafo di San Donato, il completamento dei lavori in corso della Galleria Principe di Napoli, la messa in sicurezza delle sedi delle Unità di Polizia locale e in maniera graduale degli uffici comunali.

In questo comparto l'argomento di maggior rilievo resta quello delle dismissioni per il quale la Giunta farà ogni sforzo per superare il rallentamento delle autorizzazioni della sovrintendenza dei monumenti, poiché la grandissima parte del nostro patrimonio è stato costruito più di cinquanta anni fa.

Per il settore cimiteriale vi sono precisi obiettivi che potremmo analiticamente approfondire in sede di discussione.

Nel campo della raccolta differenziata è stato fatto negli ultimi mesi un enorme passo avanti portando Napoli da fanalino di coda alla media delle grandi città d'Italia.

Ad oggi siamo infatti al 17% contro il 19% di Roma, contiamo di arrivare al 20% per la fine dell'anno e di superare il 25% ed avvicinarci al 30% per il dicembre 2009. La collaborazione dei cittadini è stata pronta ed intelligente.

Nelle prossime settimane inizieranno le operazioni di spazzamento integrato a partire dalla zona del Vasto per estendersi man mano in altri quartieri della città.

Entro il 2009 avremo la nuova centrale operativa della Protezione Civile a Cupa Principe.

Nel quadro degli interventi di risparmio energetico negli edifici pubblici e di diffusione della energia alternativa, saranno solarizzate quaranta scuole: si avvierà, inoltre, il programma di riforestazione della città con la messa a dimora di 1700 alberi.

Per quanto riguarda gli interventi sul sistema della mobilità, saranno realizzati:

1. il consolidamento dei dispositivi dell'accesso nelle ZTL e si procederà

Via Verdi 35 – 80128 Napoli – Italia – **tel** (+39) 081 5478476-477-478-461 – **fax** (+39) 081 5512905
ufficiostampaconsiglio@comune.napoli.it – ufficiostampaconsiglio1@comune.napoli.it
ufficiostampaconsiglio2@comune.napoli.it



Dipartimento Comunicazione
Istituzionale e Immagine
Servizio Stampa del Consiglio comunale
alla creazione di nuove aree pedonali

2. altro obiettivo è quello della riduzione del traffico di attraversamento nelle aree ambientali della zona di Chiaia e dei Decumani

3. sarà poi sperimentato il progetto di razionalizzazione della circolazione dei bus turistici in città

Per quanto riguarda i parcheggi rinvio, poi, alla lettura dell'appunto che segue redatto con la collaborazione del Commissariato per l'emergenza viabilità e traffico.

La struttura commissariale per l'emergenza viabilità e traffico opera in stretta collaborazione con l'Amministrazione; questa sinergia sta producendo significativi risultati che si indicano sommariamente qui di seguito :

Commissariato per l'emergenza viabilità e traffico:

- lavori di rifacimento del manto stradale di via Marina (con estensione dei lavori sino a corso Lucci) nonché quelli relativi al completamento della realizzazione del tram di via Stadera e via Nuova Poggioreale e all'abbattimento del viadotto, con conseguente riconfigurazione, di via Repubbliche Marinare;*
- lavori per la realizzazione del nuovo collegamento viario tra gli assi autostradali e la zona di Capodichino, con adeguamento della viabilità esistente ed il nuovo svincolo autostradale di collegamento con Casoria;*
- parcheggi di interscambio di Bagnoli, quello di destinazione del Centro Direzionale (Isola G) e quello pertinenziale di Largo Celebrano al Vomero;*
- lavori per i parcheggi di interscambio di Chiaiano, del Frullone, nonché per il parcheggio di destinazione Cilea;*
- sperimentazione del nuovo sistema integrato di controllo generale della viabilità e del traffico cittadino con le conseguenti implementazioni del sistema stesso che dovrà essere collaudato e pienamente operativo entro la fine del prossimo anno;*
- inoltre si prevede di poter chiudere le procedure per l'affidamento in regime di concessione per la progettazione, costruzione e gestione dei dieci parcheggi (di interscambio, di destinazione e, in quota parte, pertinenziali) mediante capitale privato, i cui studi di fattibilità sono stati realizzati in collaborazione con la Camera di Commercio e con il supporto tecnico dell'ACEN. Per quanto attiene ai parcheggi pertinenziali sono pervenute oltre 120 richieste di autorizzazione e sono in corso le relative istruttorie (con il rilascio delle concessioni ovvero con il diniego).*

Via Verdi 35 – 80128 Napoli – Italia – **tel** (+39) 081 5478476-477-478-461 – **fax** (+39) 081 5512905
ufficiostampaconsiglio@comune.napoli.it – ufficiostampaconsiglio1@comune.napoli.it
ufficiostampaconsiglio2@comune.napoli.it



Dipartimento Comunicazione
Istituzionale e Immagine
Servizio Stampa del Consiglio comunale

Per quanto riguarda i giovani, particolare importanza riveste la scuola e la sicurezza degli edifici scolastici.

Si sta, quindi, provvedendo alla redazione di schede descrittive della situazione edilizia delle scuole di competenza comunale al fine di avviare un monitoraggio sulla sicurezza degli edifici e la conseguente programmazione di una manutenzione sistematica; è prevista l'istituzione di un Osservatorio operativo sulla dispersione scolastica, ed in particolare sull'orientamento in uscita per le scuole elementari e medie ed in entrata per il biennio dell'obbligo e l'accesso alle scuole superiori. Per quanto riguarda lo sport l'obiettivo è quello di migliorare le attrezzature in città. A breve inizieranno i lavori di ristrutturazione della Piscina Scandone a Fuorigrotta, della Piscina Fritz Dennerlein a Barra e della Piscina Poerio a Corso Vittorio Emanuele; si procederà inoltre ai lavori di ristrutturazione del campo sportivo Virgiliano, del campo sportivo Caduti di Brema, dei campi sportivi comunali di Ponticelli, di S. Gennaro alla Sanità e di S. Pietro a Patierno.

E' in corso di revisione la convenzione con il CONI in modo da rendere tutte le strutture da esso gestite fruibili maggiormente ed a prezzi più contenuti da parte dei cittadini.

La cultura è stata e tuttora è al centro di un dibattito non sempre sereno.

Il Forum delle Culture è l'argomento che ovviamente tiene banco; in relazione ad esso nelle prossime settimane si procederà alla Sottoscrizione dell'accordo già concordato con il Sindaco di Milano Letizia Moratti al fine di lavorare insieme, in un'ottica di rete, per sviluppare i temi del Forum 2013 e di Expo 2015 e per creare sinergie che moltiplichino i benefici per le rispettive città; si provvederà poi alla definizione, entro gennaio 2009, del Piano Strategico della Città da presentarsi al consiglio Comunale e rispetto al quale si aprirà il dibattito in città; è prevista l'organizzazione per fine marzo 2009 di un Convegno sull'inclusione sociale a cui saranno invitati a partecipare 100 Sindaci di città dei diversi continenti.

Anche questa iniziativa rientra nell'ottica della preparazione del Forum delle Culture rispetto al quale continuano i colloqui con il Governo.

Per i Grandi eventi e il Turismo si conferma il Maggio dei Monumenti per il quale saranno avviate iniziative per la valorizzazione delle zone archeologiche e di Napoli sotterranea; è prevista la creazione di specifici percorsi turistici, l'installazione di idonei pannelli informativi e di adeguati servizi igienici, nonché entro un anno l'attivazione di una illuminazione dei principali monumenti della Città.

Via Verdi 35 – 80128 Napoli – Italia – **tel** (+39) 081 5478476-477-478-461 – **fax** (+39) 081 5512905
ufficiostampaconsiglio@comune.napoli.it – ufficiostampaconsiglio1@comune.napoli.it
ufficiostampaconsiglio2@comune.napoli.it



Dipartimento Comunicazione
Istituzionale e Immagine
Servizio Stampa del Consiglio comunale
Per le Pari opportunità sarà aperta nel quartiere Soccavo una Casa di accoglienza per donne maltrattate.

Per i Tempi della Città sarà definito l'atto di indirizzo ai fini della predisposizione del "Piano dei Tempi e degli Orari della Città di Napoli" a seguito dell'indagine sui bisogni temporali della cittadinanza eseguita in collaborazione con la Seconda Università degli Studi di Napoli.

Il settore sociale merita una particolare attenzione per la delicatezza e la gravità delle situazioni che si verificano in città.

Per i servizi di inclusione sociale, permanendo la forte criticità sui pagamenti causata dai vincoli imposti dal patto di stabilità e dall' enorme ritardo dei trasferimenti per cassa da parte dello Stato, è in corso di applicazione il documento di dettaglio approvato dal consiglio comunale e sono avviati i procedimenti per l'accreditamento e il convenzionamento di impresa no-profit che ex L. 328/00 rendono servizi in sussidiarietà per conto del Comune di Napoli. Si è lavorato attraverso un percorso di programmazione partecipata a riprogettare la qualità degli interventi. Oggi è in corso la pubblicazione di bandi e capitolati che avranno durata triennale dando così stabilità e continuità al sistema. E' in corso di realizzazione un più avanzato sistema di controllo e monitoraggio della spesa accompagnata da azioni periodiche di customer satisfaction (verifica della qualità dei servizi erogati).

Tra le priorità sono da evidenziare :

- l'innovazione e il potenziamento dei sistemi di assistenza domiciliare integrata con nuovi percorsi di integrazione sociosanitaria.*
- Il controllo dell'impatto della spesa e monitoraggio della qualità dei servizi*

Sul versante della trasparenza e del controllo è stato pubblicato l'avviso per l'anagrafe del terzo settore che entro 6 mesi porterà alla completa e agevole conoscibilità di tutti i servizi in sussidiarietà del Comune di Napoli, monitoraggio e valutazione delle politiche sociali cittadine.

Entro 6 mesi verrà ultimata la distribuzione e sostituzione dei contrassegni H per la sosta con un modello di contrassegno anticontraffazione.

Per i non autosufficienti e disabili entro il 31 – 12 – 2008 sarà pubblicata la gara europea per l'assistenza domiciliare integrata con il raddoppio degli stanziamenti. Si prevede la realizzazione di piani individualizzati per soggetti non autosufficienti con particolare riferimento a soggetti con disabilità grave (importi

Via Verdi 35 – 80128 Napoli – Italia – **tel** (+39) 081 5478476-477-478-461 – **fax** (+39) 081 5512905
ufficiostampaconsiglio@comune.napoli.it – ufficiostampaconsiglio1@comune.napoli.it
ufficiostampaconsiglio2@comune.napoli.it



Dipartimento Comunicazione
Istituzionale e Immagine
Servizio Stampa del Consiglio comunale
impegnati 24 mln di euro aggiudicazione entro 6 mesi).

Entro il 31 dicembre pubblicazione avviso utente del servizio a chiamata di trasporto per disabili motòri 100% free taxi (espletamento avviso entro 3 mesi).

Per gli anziani è previsto il rinnovo del telesoccorso con gara triennale innovando il servizio secondo l'indirizzo approvato dal Consiglio Comunale.

Entro 6 mesi verrà pubblicata la gara per il recupero del centro polifunzionale per anziani sito in via Lattanzio a Soccavo, (importo 1.312.000).

Per il contrasto alla povertà è previsto l'avvio dei lavori di completamento del cantiere e relativa messa a valore dell'ex ospizio per vecchi inabili sito in via Cristallini da adibire a centro di accoglienza (importo 3.509.674)

Entro 6 mesi avvio programma adozione sociale a sostegno delle famiglie che prevede la presa in carico precoce socio sanitaria, dei nuovi nati, in tutte le 10 municipalità, in collaborazione con ASL Napoli 1

Entro 4 mesi avvio attività Agenzia Cittadina per la Tutela Pubblica. Il servizio svolto è finalizzato alla creazione di una articolata rete capace di rispondere in modo adeguato alle complesse tematiche connesse all'esercizio della tutela pubblica. Si prevede tra l'altro l'istituzione di un albo cittadino di tutori volontari, le cui nomine vengono effettuate direttamente dal Giudice Tutelare del Tribunale Ordinario settore tutele, o dal Giudice Delegato del Tribunale dei Minorenni.

Per i Migranti e i richiedenti asilo entro 6 mesi allestimento della Casa per richiedenti asilo fondo UNRA, con conseguente risparmio di spesa.

Entro 3 mesi, in collaborazione e con il finanziamento del Ministero della solidarietà sociale e della Regione Campania avvio dei servizi di scolarizzazione di minori ROM con il coinvolgimento delle famiglie realizzato da Napoli sociale con la collaborazione dell'ufficio scolastico regionale e della Prefettura.

Entro tre mesi gara triennale per la gestione del centro di accoglienza di S.Maria Vertecoeli, per minori e famiglie native e migranti.

Per il contrasto alla prostituzione entro tre mesi è previsto l'avvio delle attività di una casa di accoglienza per donne immigrate ex prostitute.

Nella lotta alla droga e per nuovi stili di consumo si presenterà la prima ricerca

Via Verdi 35 – 80128 Napoli – Italia – **tel** (+39) 081 5478476-477-478-461 – **fax** (+39) 081 5512905
ufficiostampaconsiglio@comune.napoli.it – ufficiostampaconsiglio1@comune.napoli.it-
ufficiostampaconsiglio2@comune.napoli.it



Dipartimento Comunicazione
Istituzionale e Immagine
Servizio Stampa del Consiglio comunale
*sul consumo di cocaina a Napoli in collaborazione con il dipartimento di
farmacodipendenze dell'ASL Napoli 1.*

*Entro 6 mesi avvio del servizio di prevenzione del rischio da uso e abuso di
stupefacenti, informazione e counseling in anonimato per consumatori di nuove
droghe e cocaina.*

*Per i Giovani entro 6 mesi è previsto l' avvio di 10 azioni già finanziate dallo
Stato per la costruzione di una rete di servizi dedicati ai giovani.*

*Signori consiglieri,
la relazione che vi ho presentato non è certo esaustiva sui problemi della città e sugli
obiettivi che l'Amministrazione intende perseguire.*

*Si tratta, comunque, di un documento verità che dice con sincerità quali sono
gli obiettivi ed i risultati che si intendono perseguire nei prossimi mesi.*

*Naturalmente gli Assessori ed io siamo a vostra completa disposizione per
approfondire insieme qualsiasi altro argomento possa essere di vostro interesse.*

*Quello che mi auguro è che “pur nella vivace e direi doverosa dialettica tra
maggioranza ed opposizione”, non venga meno la volontà di operare per il bene della
nostra città.*

*Infatti, la difficile situazione economica che, coinvolgendo interi continenti,
molto probabilmente, nei mesi venturi coinvolgerà anche il nostro Paese con riflessi
sull'occupazione e la qualità della vita chiede più che mai uno sforzo concentrato
perché, di fronte alle scarse risorse a disposizione, si ottimizzi il rapporto costi
benefici.*

*La nostra città come il Paese e soprattutto il Mezzogiorno hanno di fronte a sé
grandi problemi ma anche tante potenzialità che possono e debbono essere
sviluppate.*

*Napoli, con la sua collocazione geografica al baricentro del Mediterraneo, ha
una posizione strategica dalla quale può trarre concreti benefici anche attraverso
l'ulteriore sviluppo del suo porto.*

Vi è, quindi, davanti a noi un lavoro immenso, difficile ma affascinante.

Sono sicura che, pur nella differenza delle posizioni politiche, il Consiglio

Via Verdi 35 – 80128 Napoli – Italia – **tel** (+39) 081 5478476-477-478-461 – **fax** (+39) 081 5512905
ufficiostampaconsiglio@comune.napoli.it – ufficiostampaconsiglio1@comune.napoli.it-
ufficiostampaconsiglio2@comune.napoli.it



Dipartimento Comunicazione
Istituzionale e Immagine
Servizio Stampa del Consiglio comunale
*eserciterà a pieno la sua funzione di indirizzo e di controllo assolutamente necessaria
per il lavoro del Sindaco e della Giunta.*

Al termine della relazione del Sindaco Rosa Iervolino Russo è cominciato il lungo dibattito in Aula, che ha registrato numerosi interventi dei consiglieri di maggioranza ed opposizione.

Dopo la lunga ed articolata replica del Sindaco sono stati quindi messi ai voti i tre ordini del giorno presentati, due dell'opposizione e uno della maggioranza.

Il primo, il cui primo firmatario era il consigliere di An Andrea Santoro, chiedeva la revoca della delibera di Consiglio n. 13 del 2007, approvata a maggioranza, avente ad oggetto "Global Service (appalto di lavori e servizi integrati) per la manutenzione del patrimonio stradale del Comune di Napoli costituito dalla viabilità principale" e di dare mandato alla Presidenza del Consiglio di predisporre gli atti necessari per dar seguito a questa volontà.

L'ordine del giorno è stato respinto con 30 voti contrari 6 favorevoli e un astenuto

Il secondo ordine del giorno, primo firmatario il capogruppo di An Carlo Lamura, recitava di "non approvare la relazione programmatica sulla verifica dell'attuazione del programma ed invita il Sindaco a presentare le proprie dimissioni".

L'ordine del giorno è stato respinto con 31 voti contrari 6 favorevoli e un astenuto.

Il terzo ordine del giorno, che vedeva il capogruppo Pd Antonio Borriello primo firmatario, "esprime fiducia e sostegno al Sindaco eletto democraticamente dai cittadini e ribadisce altresì la necessità, come indicato dal Sindaco stesso nella sua relazione, di rilanciare il patto con la città sulla base di alcune forti caratterizzazioni programmatiche volte all'innovazione e al rinnovamento".

L'ordine del giorno è stato approvato con 31 voti a favore e due astenuti.

Nel corso del dibattito era stata anche presentata dal capogruppo di AN una mozione di sfiducia al Sindaco firmata da 24 consiglieri, due dei quali - Giudice e Minisci - hanno però ritirato la firma per cui il Presidente Impegno ha dichiarato la non sussistenza del documento.

n.b. I testi degli ordini del giorno approvati sono visionabili alla pagina web relativa alla seduta del 30 luglio